



**Procès-verbal de la 8e assemblée régulière  
tenue le mercredi 14 juin 2023, à 19h00  
Centre de loisirs Monseigneur-De Laval – petite salle  
2, rue du Fargy, accessible aussi par le 35 avenue du Couvent**

**PRÉSENCES :**

M. Éric Courtemanche-Baril	Président
M <sup>me</sup> Caroline Bergeron	Vice-présidente
M <sup>me</sup> Monique Langevin	Secrétaire
M <sup>me</sup> Valérie Martel	Administratrice
M. Daniel Chouinard	Administrateur
M. Philippe Beauchamp	Administrateur
M <sup>me</sup> Émilie Roy	Administratrice
M. Vincent Tremblay-Boucher	Administrateur
M. Yvan Tessier	Administrateur
Mme Isabelle Roy	Conseillère municipale - district Robert-Giffard
M. Stevens Mélançon	Conseiller municipal – district de la Chute-Montmorency

**ABSENCE :**

M. Guillaume Dufour, trésorier

**IL Y A QUORUM**

**AUTRE PRÉSENCE :**

M<sup>me</sup> Camille-Esther Garon      Conseillère en consultations publiques,  
Service de l'interaction citoyenne

Outre les personnes mentionnées ci-dessus, 14 autres assistent à l'assemblée.

## Ordre du jour

1.	Lecture et adoption du projet d'ordre du jour	19h00
2.	Adoption du procès-verbal de l'assemblée du conseil d'administration du mercredi 10 mai 2023	19h05
3.	Activités et comités du conseil de quartier <ul style="list-style-type: none"> <li>• Suivi du procès-verbal</li> <li>• Correspondance</li> <li>• Avenue Royale, rue conviviale</li> <li>• Table de concertation vélo</li> <li>• Suivi Sécurité</li> <li>• Suivi et rapport des rencontres auxquelles des membres ont participé               <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Forum (Valérie)</li> <li>○ Formation des nouveaux membres (Yvan)</li> <li>○ Plein-air urbain (Daniel)</li> <li>○ Agro-Parc (Sœurs de la Charité) (Daniel)</li> <li>○ Comité vigilance matières résiduelles (Daniel)</li> <li>○ Table de développement local de Beauport (Émilie)</li> <li>○ Déjeuner des élus (Guillaume)</li> </ul> </li> </ul>	19h15
4.	Période réservée aux conseillers municipaux	19h45
5.	Suivi de la Ville de Québec	20h00
6.	Présentation d'un organisme de quartier : Résidents et Amis du Site Patrimonial de Beauport	20h10
7.	Trésorerie	20h40
8.	Résolutions <ul style="list-style-type: none"> <li># Conférence de presse- Boulevard Ste-Anne</li> <li># Alerte Qualité de l'eau</li> </ul>	20h45
9.	Questions et commentaires du public	20h55
10.	Divers <ul style="list-style-type: none"> <li># Renouée du japon, espèce envahissante</li> <li># Vision en matière d'itinérance</li> </ul>	21h10
11.	Clôture de la rencontre	21h15

Note : L'horaire est à titre indicatif et peut être sujet à changement en fonction des discussions.

## Procès-verbal

### 1. Lecture et adoption du projet d'ordre du jour

Le point 7, Trésorerie, est retiré de l'ordre du jour; et la présentation d'une 3<sup>e</sup> résolution s'ajoutera à l'item 8.

Sur proposition de Mme Valérie Martel, secondée par M. Daniel Chouinard, il est résolu unanimement d'adopter l'ordre du jour, tel que modifié par le président.

### 2. Adoption du procès-verbal du mercredi 10 mai

Sur proposition de Mme Caroline Bergeron, secondée par Mme Émilie Roy, le procès-verbal de la 7<sup>e</sup> assemblée du conseil d'administration tenue le mercredi 10 mai 2023 est adopté à l'unanimité.

### 3. Activités et comités du conseil de quartier

- Suivi du procès-verbal  
Aucun suivi qui ne soit déjà inscrit à l'ordre du jour.
- Correspondance
  - M. Robert Bergeron demande à avoir accès au procès-verbal de la rencontre d'avril;  
et nous transmet le lien vers le document « Boulevard Ste-Anne – Vision de revitalisation ».
  - Le comité de citoyens et citoyennes d'Éverell (quartier Vieux-Bourg Sud) nous informe du plan d'action qui sera soumis à différents paliers d'intervenants avec une lettre de pétition portant quelque 100 signatures, et demande l'appui du conseil de quartier de quelque manière que ce soit.  
M. Yvan Tessier nous invite à la Fête de quartier du 17 juin; l'activité gratuite se déroulera de 12h30 à 15h30 à la Fraternité St-Alphonse (3812, boul. Ste-Anne, près de la bretelle boul. des Chutes). Remise au 18 en cas de pluie. L'activité sera annoncée sur la page Facebook du CQVB.
  - M. Bertrand Gemme nous invite à répondre au sondage en ligne relativement au « programme de soutien à la mobilisation en sécurité routière », et propose aux conseils de quartier d'élaborer un projet commun sur la sécurité routière pour 2024.  
M. Éric Courtemanche-Baril, secondé par M. Philippe Beauchamp, propose la formation d'un comité au sein du CQVB pour analyser ce projet.
  - Invitation reçue pour participer au rassemblement de la Table de développement local de Beauport, le 31 mai.
  - Invitation à une soirée d'information publique du comité de vigilance de la gestion des matières résiduelles de Québec, le 31 mai.

- Invitation à visiter les terres des Sœurs de la Charité dans le cadre de l'élaboration du projet d'un agro-parc.
- Les conseils de quartier ont été invités à un atelier d'échanges en ligne avec des représentants du plein air urbain, le 30 mai.
- Les nouveaux membres des conseils de quartier ont été invités à participer à une activité de formation et de réseautage, le 6 juin.
- Communiqué de presse « Citoyens et partenaires invités à participer à l'élaboration de la Vision en immigration » diffusé le 5 juin.
- Le conseil de quartier du Vieux-Bourg est invité à participer à une conférence de presse organisée par La Ruche Vanier, Vivre en Ville, et Transport Viable, le 15 juin, pour réclamer au ministère des Transports du Québec de reconfigurer les autoroutes Laurentien et Dufferin-Montmorency en boulevards urbains.

- Avenue Royale, rue conviviale

Aucune rencontre n'a été tenue lors du dernier mois.

Par ailleurs, Mme Émilie Roy annonce qu'elle souhaite se retirer de ce groupe de travail.

- Table de concertation vélo

Le projet de la rue du Cénacle sera présenté le 19 juin. M. François Lessard invite à identifier nos besoins par l'intermédiaire du Conseil de quartier.

Il nous fait part de l'expérience qu'il a lui-même vécue et présente quelques photos démontrant la dangerosité de la pente qui relie la piste cyclable Des Cascades à la Rivière Beauport!

Une participante souligne que cette pente est également dangereuse pour les piétons.

Saisie de ce fait et puisqu'il s'agit d'une question de sécurité, Mme Isabelle Roy s'engage à publier la présentation de M. Lessard sur 'Sharepoint' dès ce soir pour qu'une action immédiate soit prise par la Ville. Elle demande à M. Lessard d'ajouter ses suggestions de solutions à sa présentation et de lui transmettre.

- Suivi Sécurité

La contribution financière de 3 000 \$, obtenue par le conseil de quartier pour la réalisation du projet de l'école Freinet, sera transmise sur réception d'une facture relative au projet.

- Suivi et rapport des rencontres auxquelles des membres ont participé

- Forum Aménager la ville apaisée (Valérie Martel) – 19 avril

Plusieurs représentants du milieu municipal étaient présents et ont parlé de leurs expériences.

Mme Martel a particulièrement apprécié la présentation de Mme Mélissa Brundtell :

Il est démontré qu'un aménagement apaisé favorise le développement des enfants; aide à maintenir les personnes âgées actives et améliore leur sentiment de dignité. Mme Brundtell a aussi fait remarquer que sur

les réseaux bien développés davantage de femmes y circulent en comparaison avec des réseaux moins bien développés.

À Québec, il faut signaler l'aménagement près de l'IRD PQ (Institut de réadaptation en déficience physique de Québec); le projet à l'intersection La Canardière et 3<sup>e</sup> Avenue est intéressant et inspirant.

- Formation des nouveaux membres de CQ (Yvan Tessier) – 6 juin  
Les fonctions du conseil de quartier ont été présentées; on y a également précisé comment un CQ peut intervenir, être le véhicule pour transmettre les préoccupations des citoyens à la Ville.  
Mme Émilie Roy, présente également à cette activité, insiste sur le volet « ce qu'un CQ n'est pas » !
- Plan directeur du plein-air urbain (Daniel Chouinard) – 30 mai  
Mention de l'importance de redonner l'accès au fleuve  
Lien à favoriser entre les différents parcs de la Ville  
Amélioration des pistes cyclables et des liens entre elles
- Agro-Parc, Terres des Sœurs de la Charité (Daniel Chouinard) – 1<sup>er</sup> juin  
La priorité vise la protection de la vocation agricole des terres avec l'ajout d'activités valorisant ce potentiel (ex : recherche, agriculture collective urbaine).  
Si divers bâtiments deviennent nécessaires, pour le moment on envisage les construire sur les parties de la terre ayant un moindre potentiel agronomique.  
M. Chouinard a fait la remarque qu'il serait essentiel de minimiser la surface qu'occuperont de futurs stationnements, quitte à les envisager à étages!
- Comité vigilance matières résiduelles (Daniel Chouinard) – 31 mai  
Provenant des villes de Québec, L'Ancienne-Lorette et St-Augustin, 6 000 tonnes de déchets par jour vont à l'incinérateur. Les cendres qu'il produit sont enfouies au site détenu par la Ville à St-Tite-des-Caps.  
Si on y enfouit seulement des cendres, le site sera à capacité dans 50 ans. Toutefois, si demain matin on ferme l'incinérateur et qu'on y envoie ce qu'on brûle présentement, ce site sera plein dans 4 ans !  
Mis ensemble, le recyclage (bacs bleus), la biométhanisation (sacs violets) et les écocentres détournent la même quantité de matières qu'on envoie quotidiennement à l'incinérateur. Ne pas faire ça, il faudrait un 2<sup>e</sup> incinérateur...  
Il y a encore beaucoup de sensibilisation à faire pour améliorer la qualité et la quantité des matières recyclées. Par exemple, récemment quelqu'un a jeté un piano complet dans un conteneur à déchets, ce qui rendu au centre de traitement pose des problèmes, ou encore de jeter des bonbonnes de propane aux ordures, ce qui est dangereux par la suite.

Il est possible de faire une demande de collecte d'objets encombrants au 311. On serait venu chercher le piano! C'est un service gratuit.

- Table de développement local de Beauport (Émilie Roy) – 31 mai  
Différents comités (chantiers) sont à l'œuvre dont 2 sur la santé mentale et les moyens d'agir.  
Mme Émilie Roy suggère l'implication du conseil de quartier du Vieux-Bourg.
- Déjeuner-rencontre des élus – 25 mai  
Excellente occasion pour pouvoir échanger avec les élus.  
La formule 'speed dating' n'accorde que 10 minutes par table ! Selon Mme Émilie Roy, il faudrait octroyer plus de temps aux échanges.

#### **4. Période réservée aux conseillers municipaux**

- Mme Isabelle Roy, conseillère municipale - district Robert-Giffard
  - Lors du conseil d'arrondissement du 13 juin, une motion a été déposée pour l'aménagement de rues partagées, et une ordonnance de défense de stationner au bout de la rue du Manège.
  - Plusieurs événements culturels sont au programme cet été; les fins de semaines culturelles sont décentralisées.  
Les célébrations du 3 juillet prévoient une marche autour de la ville, une visite guidée de l'Hôtel de ville, et des spectacles à la Place Jean-Béliveau.
  - L'équipe de soccer Royal, est à la recherche de bénévoles : gérants, arbitres, etc.
  - Il y a nécessité de sensibiliser notre entourage à l'abandon des animaux... Il est important également d'enregistrer notre animal de compagnie.
  - La brigade canine parcourra les différents sites.
- M. Stevens Mélançon, conseiller municipal – district de la Chute Montmorency
  - 109 km de pistes cyclables seront déneigés l'hiver prochain.  
Recommandation a été faite de ne pas taxer les citoyens pour ce service.
  - M. Mélançon rappelle que le budget pour l'entretien des rues relève de la Ville.
  - Concernant l'itinérance, 5 pistes d'action ont été recommandées. La Ville favorise des actions à court terme, des gestes concrets.  
Un projet de recherche en itinérance est en cours depuis plusieurs mois; dévoilement des résultats la semaine prochaine par conférence de presse.
  - Les policiers éducateurs procéderont à la surveillance et à la sensibilisation dans les écoles notamment sur le bruit des mobylettes conduites par la clientèle étudiante.
  - Le projet « 1145 boul. des Chutes » est à l'étude pour décision.

## **5. Suivi de la ville de Québec**

Mme Camille Esther Garon dit avoir fourni les réponses demandées. Rien de nouveau relativement aux questions qui portent sur l'Avenue Royale; a relancé l'équipe concernée; et demandé des réponses avant le 21 juin.

Mme Garon souligne par ailleurs que nous pouvons lui transmettre nos résolutions avant que le procès-verbal ne soit finalisé. Elle pourra ainsi procéder un peu plus tôt.

## **6. Présentation d'un organisme du quartier** **Résidents et amis du site patrimonial de Beauport (RASP)**

Représenté par Mme Julie Picard, présidente; Mme Suzie Labbé Côté, administratrice, et M. Michael O'Neill, administrateur  
Vitrine numérique : Facebook et Web <https://raspbeauport.org>

Les Résidents et Amis du Site Patrimonial de Beauport, le RASP, est une réponse citoyenne et dynamique pour activer collectivement l'amélioration de la qualité de vie dans le territoire défini au Registre du patrimoine culturel du Québec à titre de site patrimonial de Beauport tel que déclaré en 1964 et agrandi en 1985.

Mission :

- Valoriser les caractéristiques patrimoniales et le maintien en bon état des biens et des immeubles patrimoniaux situés dans le Site patrimonial de Beauport;
- Participer aux décisions relatives à la conservation et au développement du Site patrimonial de Beauport;
- Susciter la fierté, le sentiment d'appartenance et la responsabilité à l'égard du Site patrimonial de Beauport.

Actions :

- Consulter ses membres autour des enjeux concernant le Site patrimonial de Beauport. De manière non limitative et à titre d'exemple, les enjeux sont l'aménagement urbain, la protection du patrimoine bâti, la conservation de son paysage distinctif, la vie communautaire, les services de proximité, le tourisme, la sécurité des piétons, la sécurité aux abords des écoles, la pollution visuelle et sonore et la circulation routière;
- Informer, mobiliser et animer afin de susciter réflexions et débats autour de ces enjeux;
- Diffuser de l'information;
- Dans un esprit de partenariat, présenter les orientations et prises de positions retenues aux instances consultatives et décisionnelles pour leur prise en compte;
- Mener toutes autres actions nécessaires à l'atteinte de ces objectifs.

Un plan de revitalisation de l'avenue Royale est en cours - transport et voies de circulation; services, commerces et vie citoyenne; patrimoine bâti.

Le RASPB prévoit offrir un atelier sur le sujet.

Question du public :

- Mme Annie-Pierre Bélanger a apprécié la présentation; elle souligne une contradiction dans la réglementation de la Ville pour les maisons patrimoniales présumées; on lui demande un code ! mais sa maison n'est pas répertoriée...

Le RASPB reconnaît la complexité et la responsabilité des corporations pour ce qui est de la réglementation très rigide; et s'attend à ce que la Ville en fasse autant.

Mme Isabelle Roy se dit heurtée par certaines affirmations.

Elle ne donne pas de dates d'échéance de travaux par crainte de ne pas les respecter ! Lorsque le moment sera venu, tout sera fait.

La volonté politique est loi; demandes non entendues par le provincial.

Mme Julie Picard termine son intervention en déposant officiellement au CQ le « document synthèse du 1<sup>er</sup> forum des membres » tenu en janvier 2023.

## 7. Résolutions

### RÉSOLUTION 23-CA-11

- Considérant la configuration accidentogène de l'autoroute Dufferin-Montmorency.
- Considérant l'impact négatif environnemental et sur la qualité de l'air.
- Considérant que nous souhaitons pouvoir donner accès au fleuve aux citoyens de Beauport.
- Considérant que la configuration actuelle ne répond à aucun besoin en matière de transport.
- Considérant la volonté populaire de se réappropriier les berges de Beauport.
- Considérant l'unanimité autour de ce projet, tant dans les milieux communautaires, d'affaires et politiques.

**Le Conseil de Quartier Du Vieux-Bourg appuie et participera, par la présence de son président, à la conférence de presse qui sera tenue le 15 juin par La Ruche Vanier, par Vivre En Ville et par Transport Viable pour réclamer au ministère des Transports du Québec de reconfigurer les autoroutes Laurentien et Dufferin-Montmorency en boulevards urbains. Le communiqué de presse sera ajouté à cette résolution lors de sa publication.**

Proposition de M. Éric Courtemanche-Baril, secondé par M. Vincent Tremblay Bouchard; adoptée à l'unanimité

### **RÉSOLUTION 23-CA-12**

- Considérant que l'eau potable est utilisée par pratiquement tous les citoyens à tous les jours.
- Considérant que l'eau potable est contaminée temporairement lorsque les canalisations sont ouvertes/perturbées pour des constructions ou des travaux.
- Considérant que des problèmes de santé peuvent survenir lors de l'ingestion d'une eau potable contaminée.
- Considérant que les méthodes de transmission de l'information concernant la contamination temporaire de l'eau potable ne sont pas adéquates car elle nécessite un suivi permanent de la situation.

**Le conseil de quartier du Vieux-Bourg demande à la ville de Québec de mettre en place un système de notification par sms ou courriel pour les citoyens désirant être informés des perturbations sur la qualité de l'eau.**

**Le conseil demande également à la ville de Québec de faire parvenir par la poste un document informant les citoyens de la possibilité de s'inscrire à la liste d'alerte.**

La proposition de M. Vincent Tremblay Boucher est secondée par Mme Émilie Roy, et approuvée à l'unanimité

### **RÉSOLUTION 23-CA-13**

- Considérant que la réponse obtenue de la Ville à la Résolution 23-CA-10, est jugée trop vague;
- Considérant que les propriétés situées entre la rue de l'Académie et la rue Duchesnay sont connectées aux canalisations sanitaires sous l'avenue Royale et/ou aux canalisations derrière les propriétés situées au sud de l'avenue Royale (ancien lit du ruisseau des écailles);

**Le conseil de quartier du Vieux-Bourg demande à la Ville de préciser si les infrastructures au sud de cette portion de l'avenue Royale seront abandonnées lorsqu'il y aura mise à niveau de celles directement sous la chaussée de l'avenue.**

La proposition de M. Daniel Chouinard est secondée par M. Philippe Beauchamp et adoptée à l'unanimité.

## **8. Questions et commentaires du public**

- Mme Annie-Pierre Bélanger : beaucoup de constructions neuves sont issues de divisions de terrains, dont plusieurs sur le boulevard des Chutes, rue Dugas, et autres; des maisons avec une mince bande de pelouse! Le règlement de la Ville pour l'aménagement fixe pourtant à 30 % la marge latérale. Peut-on avoir accès à une information synthétisée ?

Mme Isabelle Roy précise que s'il n'y a pas de changement de zonage, c'est permis. On ne peut pas empêcher la Ville de se développer ni empêcher des projets.

- M. Robert Bergeron revient sur ce que n'est pas un conseil de quartier; un conseil de quartier n'est pas limité au 'Sharepoint'. Regardez plutôt le mandat décrit sur le web!

Mme Émilie Roy précise que la mention qu'elle a faite est tirée du document remis exclusivement aux administrateurs de CQ.

Le CQ refuse de remettre une copie de ce document à M. Bergeron. Mme Valérie Martel souligne que le CQVB est jeune, l'informe qu'une rencontre pour décider d'un plan d'action est prévue, et demande de laisser aux membres du CQ le temps de s'adapter, de s'approprier un plan d'action.

- Mme Marie-Ève Ouellet est membre du comité de parents de la garderie Demi-Lune (avenue Royale, près de la rue Du Plateau). Elle souligne le manque de sécurité routière; elle a demandé à la Ville de réduire la vitesse et on lui a répondu qu'elle avait été baissée à 40! De quelle(s) façon(s) devrait-elle procéder pour loger des demandes à la Ville ? De quelle(s) façon(s) proposer des idées ?

M. Courtemanche-Baril lui présente quelques options : Une table de discussion relative à l'avenue Royale se tiendra à l'automne; intervention auprès des élus lors d'une rencontre du CQ ou par courriel; une pétition pourrait aussi amener une action.

À titre d'exemple, Mme Isabelle Roy souligne qu'un panneau d'arrêt sera installé prochainement au coin de la rue Odette-Pinard et du boulevard des Chutes, à la suite d'une intervention du CQ.

M. François Lessard suggère au CQ de considérer cette situation lors de l'analyse qui se tiendra relativement à la proposition que des CQ s'unissent pour élaborer un projet commun sur la sécurité routière 2024.

## **9. Divers**

### Renouée du Japon

Mme Valérie Martel demande si un programme est envisagé par la Ville pour contrôler cette espèce envahissante.

M. Mélançon fera une demande pour qu'un expert du service de l'horticulture aille sur les lieux.

M. Philippe Beauchamp : les experts saisis du dossier ont sûrement différentes solutions et diverses mesures à proposer.

Vision en matière d'itinérance

Mme Émilie Roy a assisté à la présentation de cette Vision, le 10 juin, et remet une copie de la version préliminaire du document aux membres du CQ.

**10. Clôture de l'assemblée**

L'assemblée est levée à 21h30 sur proposition de Mme Émilie Roy; M. Éric Courtemanche-Baril seconde, souhaite un bon été à tous et donne rendez-vous à la rencontre du 13 septembre. Proposition acceptée à l'unanimité.

Éric Courtemanche-Baril  
Président

Monique Langevin  
Secrétaire